

國語主日崇拜

廣傳福音, 裝備門徒
以差傳為導向的事工, 以基督為中心的門訓
主後二千二十年十月二十五日 10:00AM

宣召 詩篇 150:1-6

詩歌讚美 1. 所有的榮耀歸于祢
2. 活着為要敬拜祢

禱告 馬太福音6章9-13節

主題經文 啟示錄7:9-17

證道 穿白衣的人蒙覆庇

回應詩歌 生命中的雲彩

奉獻祈禱

榮耀頌 讚美真神萬福之根, 世上萬民讚美主恩,
天使天軍讚美主名, 讚美聖父、聖子、聖
靈 阿們。【口唱心和 # 104】

祝禱

歡迎新朋友

事工分享

講員: 葛開元牧師

領會: 趙宇新

領詩: 張星星

教會事工分享 Church Highlights

1. 本週主日崇拜繼續使用 Zoom.

以下是如何参加网路主日崇拜的方法：如果你通过电脑，iPad，或智能手机参加时，可以用以下其中一个链接收看：

(一) 链接<http://cbcgh.org/mmonline> 进入教会网页，选择“主日崇拜”，然后输入会议号码 284 096 1250 密码 786329

(二) Zoom App：

1. 会议号码 284 096 125 密码 786329

2. 使用链接 <http://us04web.zoom.us/j/2840961250> 密码786329

(三) 打电话加入：

电话号码 1 (312) 626 6799，输入会议号 284 096 1250 并且按“#”键，听到说话声音之后再按“#”键，然后再输入密码 786329，并且按“#”键。

請大家在進入 Zoom及參加敬拜的過程中保持靜音。

主日崇拜备用方案：

点击链接主日崇拜网页<http://cbcgh.org/mmonline> 进入教会网页之后，点击主日崇拜备用连接

电话加入：1 203-666-2521 会议号码：959 489 402 并且按“#”键

2. 今天主日崇拜後將使用 Zoom举行同工会 (Town Hall Meeting) 分享教会事工及重启 实体敬拜的事宜，请弟兄姐妹留下来参加。今天的主日学将 暂停一次。

3. 在仔細 評估最新醫學數據和政府指南，及聆聽會眾需求之後，牧師和執事會在 9月的執事會議上決定在教會安全措施落實的前提下將教會開放時間初步定於 10月19日。我們將採用分階段實施的方法重啟教會，並由教會重啟專案小組負責重新開放教會的步驟和詳細程序。請參閱教會第二階段重啟計劃及會眾須知單張，或瀏覽教會網頁“教會重啟資訊”：

<http://www.cbcgh.org/churchreopening/>

我們將持續關注疫情動向，及時與會眾分享重啟計畫進展。在此之前，国語事工將繼續在网路上进行主日崇拜。主日崇拜的时间 还是从美国东部时间上午 10点至11点15分。

4. 若有奉獻, 請把支票寄往教會, 支票抬頭 :CBCGH; 教會地址 : 160 Wintonbury Ave, Bloomfield, CT 06002。亦可通过网上银行 Bill Pay 的方式直接付款给教会, 银行可以代邮支票至CBCGH 地址。
5. 请把宣教认献单, 在 10 月底之前填好后, 交给或电邮给任何一位宣教委员: 郭延虎, 郭玉成, 孟文志, 邱雪娥, 朱媛仪 (Xenia), 刘静 (ELLILYC@aol.com) 或任何一位牧师。若有人, 还没收到认献单, 也请和宣教委员联系索取。
6. 上个周末 宣教年会的四堂 信息的音频、视频, 已录载在本教会的网站上面, 若您错过了上星期的信息或想再聆听, 欢迎去使用。
7. 以勒团契查经班, 周三聚会 10 点到 12 点, 9:45 就可以进来聊一下。
 1. Zoom App : 会议号码 284 096 1250 密码 786329
 2. 使用链接 <http://us04web.zoom.us/j/2840961250> 密码 786329
 3. 打电话加入: 电话号码 1 (312) 626 6799, 输入会议号 284 096 1250 并且按“#”键, 听到说话声音之后再按“#”键, 然后再输入密码 786329, 并且按“#”键。



康州哈城華人浸信會

Chinese Baptist Church of Greater Hartford
160 Wintonbury Ave, Bloomfield, CT 06002
(860) 242-0042 <http://www.CBCGH.org>

廣傳福音, 裝備門徒

以差傳為導向的事工, 以基督為中心的門訓

下主日服事人員 Service Roster for Next Sunday

國語主日崇拜

講員 Speaker: 葛開元 牧師
領會 Leader: 孟文志
領詩 Worship: 王艷民

上週統計 Last Week Statistics

國語崇拜	145	Mandarin Sunday Service
粵語崇拜	65	Cantonese Sunday Service
粵語主日學	36	Cantonese Sunday School
國語禱告會	12	Mandarin Prayer Service
粵語禱告會	19	Cantonese Prayer Service
主日奉獻		Sunday Offering
一般奉獻	3850	General
差傳奉獻	1000	Mission
總數	4850	Total Offering

國語主日崇拜

廣傳福音·裝備門徒

以差傳為導向的事工·以基督為中心的門訓

主後二千二十年十月二十五日

10:00 AM

宣召	詩篇 150: 1-6
詩歌讚美	1. 所有的榮耀归于祢 2. 活着为要敬拜祢
禱告	馬太福音 6 章 9-13 節
主題經文	啟示錄 7: 9-17
證道	穿白衣的人蒙覆庇
回應詩歌	生命中的雲彩
奉獻祈禱	
榮耀頌	讚美真神萬福之根·世上萬民讚美主恩·天使天軍讚美主名· 讚美聖父、聖子、聖靈 阿們。【口唱心和 # 104】
祝禱	
歡迎新朋友	
事工分享	

講員：葛開元牧師
領會：趙宇新
領詩：張星星

粵語崇拜程序

小組成長·傳揚福音

Lengthen your cords, strengthen your stakes

10/25/2020

10:00 A.M.

領會宣召 Call to Worship	詩篇, Psalm 2: 11-12
領會禱告 Invocation	
詩歌讚美 Singspiration	
	不要憂慮 (同心圓) https://www.youtube.com/watch?v=xDSLvXPVuTE
	無言的頌讚 https://youtu.be/dNhfzQ7FDhs
歡迎及報告 Welcome and Announcements	
奉獻祈禱 Offertory Prayer	
信息 Message	神的主權和應許·與地上的政權 出1:1-22
回應詩歌 Response Hymn	足印 https://youtu.be/v4a3Y3GmxrQ
祝福及三一頌 Benediction & Doxology	

講員: 梅鴻明牧師
領會: 廖錦安牧師
領詩: 廖錦安牧師
音響: 梁咏恩, 劉林秀梅

国语 – Mandarin Ministry

1. 本週主日崇拜繼續使用 Zoom. 以下是如何參加網路主日崇拜的方法

如果你通过电脑, iPad, 或智能手机参加时, 可以用以下其中一个链接看:

(一) 链接 <http://cbcgh.org/mmonline> 进入教会网页.

选择“主日崇拜”, 然后输入会议号码 284 096 1250, 密码 786329

(二) Zoom App:

1. 会议号码 284 096 1250, 密码 786329

2. 使用链接 <http://us04web.zoom.us/j/2840961250> 密码 786329

(三) 打电话加入:

电话号码 1 (312) 626 6799, 输入会议号 284 096 1250 并且按“#”键, 听到说话声音之后再按 #键, 然后再输入密码 786329, 并且按“#”键.

請大家在進入 Zoom 及參加敬拜的過程中保持靜音.

主日崇拜备用方案: 点击链接主日崇拜网页 <http://cbcgh.org/mmonline> 进入教会网页后, 点击主日崇拜备用连接. 电话加入: +1 203-666-2521 会议号码: 959 489 402 并且按“#”键

2. 今天主日崇拜後將使用 Zoom 举行同工会 (Town Hall Meeting)分享教会事工及重啟实体敬拜的事宜, 请弟兄姐妹留下来参加。今天的主日学将暂停一次。

3. 在仔細 評估最新醫學數據和政府指南, 及聆聽會眾需求之後, 牧師和執事會在 9 月的執事會議上決定在教會安全措施落實的前提下將教會開放時間初步定於 10 月 19 日。我們將採用分階段實施的方法重啟教會, 並由教會重啟專案小組負責重新開放教會的步驟和詳細程序。請參閱教會第二階段重啟計劃及會眾須知單張, 或瀏覽教會網頁“教會重啟資訊”:

<http://www.cbcgh.org/churchreopening/>

我們將持續關注疫情動向, 及時與會眾分享重啟計畫進展。在此之前, 国语事工將繼續在網路上进行主日崇拜。主日崇拜的时间 还是从美国东部时间上午 10 点至 11 点 15 分。

4. 若有奉獻, 請把支票寄往教會, 支票抬頭: CBCGH; 教會地址:

160 Wintonbury Ave, Bloomfield, CT 06002。亦可通过网上银行 Bill Pay 的方式直接付款给教会, 银行可以代邮支票至 CBCGH 地址。

5. 请把宣教认献单, 在 10 月底之前填好后, 交给或电邮给任何一位宣教委员: 郭延虎, 郭玉成, 孟文志, 邱雪娥, 朱媛仪 (Xenia), 刘静 (ELLILYC@aol.com) 或任何一位牧师。若有人, 还没收到认献单, 也请和宣教委员联系索取。

6. 上个周末 宣教年会的 四堂 信息的音频、视频, 已录载在 本教会的 网站上面, 若您错过了上星期 的信息或想再聆听, 欢迎去使用。

7. 以勒团契查经班 周三聚会10点到12点, 9:45就可以进来聊一下。

1. Zoom App: 会议号码 284 096 1250; 密码 786329

2. 使用链接 <http://us04web.zoom.us/j/2840961250>; 密码 786329

3. 打电话加入: 电话号码 1 (312) 626 6799, 输入会议号 284 096 1250 并且按“#”键, 听到说话声音之后再按“#”键, 然后再输入密码 786329, 并且按“#”键。

粵語 – Cantonese Ministry

1. 上週四 若有奉獻，請把支票寄往教會，支票抬頭 :CBCGH; 教會地址：160 Wintonbury Ave, Bloomfield, CT 06002。亦可通过网上银行 Bill Pay 的方式直接付款给教会，银行可以代邮支票至 CBCGH 地址。
2. 教會於已正式重啟。牧師和執事會一致同意，教會於 2020 年 10 月 19 日重啟。這是分階段重新開放。2020 年 10 月 19 日分階段重啟有以下準則：
 - 教會基本人員和牧師能夠返回教會，進行日常的事務。
 - 牧師能夠與需要進行磋商的會友開會。這些會議要事先與個別牧師安排。
 - 週日會開放給現場崇拜，國語，粵語 和 英語事工的崇拜安排如下：
 - 國語事工每第 1 和第 3 個星期日在大禮堂裡敬拜
 - 粵語事工每星期日在小禮堂裡敬拜
 - 英語事工在每一個月的第四周在西團契大廳敬拜希望聚集在一起進行現場崇拜的弟兄姐妹必須在教會預訂系統登記。這讓我們能夠限制想要參加面對面崇拜的成員總數。
3. 親愛的弟兄姊妹們，如果你身體健康，不屬於 CDC 認定的風險人群，並有感動願意參加主日實體敬拜服事的話，請連絡 Jennifer 或廖牧師報名：CBCGH 教會實體敬拜同工登記 – 粵語堂。
4. 請把宣教認獻單，在 10 月底之前交給或電郵給任何一位宣教委員：朱媛儀 (Xenia) 或任何一位牧師。若有人還沒收到認獻單，也請和宣教委員聯繫索取。
5. 粵語主日學—生命之道「創世記」，在主日上午 11 時 15 分在網 Zoom 進行，反應良好及參加熱烈；今主日進入第 6 課，歡迎大家一起來學習。
6. 本週五晚上 7 時 30，West Hartford 小組在網上 Zoom 有查經分享，鼓勵沒有小組者參加。
7. 11/1(下主日)是冬令時間開始，請記得於周六晚，把時鐘調慢一小時。
8. 廣東堂繼續有網上崇拜及主日學(10 AM) 網上崇拜及主日學的詳情：網上崇拜將通過 Zoom Meeting 來進行。你只需要使用網上瀏覽器來利用這項服務。這是星期日網上崇拜及主日學的網址：*此網址不須密碼進入*：
<https://us02web.zoom.us/j/951290638?pwd=aWpWOHIOUHBJQmdCVGVCT0MxditFdz09>
如果這是您第一次使用 Zoom Meeting, 您的瀏覽器可能會詢問您的許可來安裝 Zoom。您只需要回答同意。我們將在崇拜開始前 10 分鐘(9:50 AM) 准許參加者進入。而主日學則在崇拜後進行。
弟兄姊妹若是沒有電腦/智能手機，如果您的電話服務可以免費撥打紐約市(因為崇拜電話號碼是紐約市號碼)，您也可以用普通電話來收聽崇拜。撥打電話 (646)558-8656。有聲音接聽電話後，請等講話結束，然後輸入會議號碼 951290638# 之後再有聲音講話，請等講話結束後輸入#

英語 – English Ministry

Join Zoom Meeting for Sunday worship, 10 am – 11 am

<https://us02web.zoom.us/j/84897492070?pwd=SWw0VXVSV0hyWnFuNEpEdjZlTG9lUT09>; Meeting ID: 848 9749 2070; Password: 811106

One tap mobile

+16465588656,,84897492070#,,,,,0#,,811106# US (New York)

+13017158592,,84897492070#,,,,,0#,,811106# US (Germantown)

Greetings YG Students and Parents, after having heard back from 5 parents and 8 students, we have decided to have YG almost every Friday this fall. It will start at 7:30 PM and go till 9:00 PM. Since quite a number of students are still not leaving home much, we will have 3 "Virtual" (Zoom) meetings for every 1 "At Church" meeting. We will not have YG on November 27 or December 25.

The following are the dates we will have YG (a "V" stands for Virtual and an "AC" means At Church) September 25th V October 2nd V, 9th V, 16th AC, 23rd V, 30th V November 6th V, 13th AC, 20th V December 4th V, 11th V, 18 AC for a Christmas Party!

If you have questions, please let me know. We will continue to send out the invitations for our Virtual/Zoom meetings!
– Pastor Tim.

上週統計		Last Week Statistics
國語崇拜	145	Mandarin Sunday Service
粵語崇拜	65	Cantonese Sunday Service
粵語主日學	36	Cantonese Sunday School
國語禱告會	12	Mandarin Prayer Meeting
粵語禱告會	19	Cantonese Prayer Meeting
主日奉獻		Sunday Offering
一般奉獻	\$3,850	General
差傳奉獻	\$1,000	Mission
總數	\$4,850	Total Offering